

**ADDENDUM AUX CONDITIONS GÉNÉRALES D'ACHAT
DU BBSLA POUR LES BOUTIQUES RIME**

1. CHAMP D'APPLICATION

1.1 Le contrat de licence de la solution BlackBerry (« **BBSLA** ») s'applique à toutes les distributions (gratuites et payantes) par les boutiques RIME. Cet addendum stipule les conditions générales d'achat supplémentaires (les « **conditions d'achat** ») qui s'appliquent à tout achat d'une offre pour laquelle RIME est le commerçant responsable (ou l'agent d'un commerçant responsable) de l'opération (collectivement, les « **achats** » et l'acte d'effectuer un achat « **achat** » ou « **acheté** »). RIME signifie les sociétés E-Commerce S.a.r.l. de Research In Motion, E-Commerce Corporation de Research In Motion, E-Commerce Inc. de Research In Motion, ou toute autre société affiliée de RIM qui est identifiée à <http://www.blackberry.com/legal/rime> comme distributeur des offres dans votre territoire. Une référence au « **commerce de BlackBerry** » dans une boutique RIME ou dans des communications connexes est, aux fins des présentes conditions d'achat, une référence à RIME. Tous les termes en majuscules dans le présent addendum qui ne sont pas définis dans le présent addendum ont le sens qui leur est donné dans le BBSLA. Si vous ne possédez pas encore de copie du BBSLA propre à votre territoire, vous pouvez en obtenir une à www.blackberry.com/legal.

1.2 CET ADDENDUM DEVIENT UN CONTRAT CONTRAIGNANT ENTRE VOUS, L'ACHETEUR (LES RÉFÉRENCES À « **VOUS** » OU « **VOTRE** » ÉTANT INTERPRÉTÉES EN CONSÉQUENCE), ET RIME QUAND VOUS ACCEPTEZ CET ADDENDUM EN CLIQUANT SUR « J'ACCEPTÉ » CI-DESSOUS, ET S'APPLIQUE À TOUS LES ACHATS ULTÉRIEURS, SAUF SI RIME INDIQUE QUE DES CONDITIONS DIFFÉRENTES S'APPLIQUENT À UN FUTUR ACHAT. SI VOUS N'ÊTES PAS PRÊT À ACCEPTER LE PRÉSENT ADDENDUM (OU TOUT ADDENDUM FUTUR CONCERNANT LES ACHATS AUXQUELS CES ADDENDA S'APPLIQUENT), VOUS N'ÊTES PAS AUTORISÉ À EFFECTUER UN ACHAT. VEUILLEZ IMPRIMER UNE COPIE DE CES CONDITIONS GÉNÉRALES D'ACHAT (QUE VOUS TROUVEREZ À WWW.BLACKBERRY.COM/LEGAL) POUR VOS DOSSIERS.

- 1.3 EN ACCEPTANT CES CONDITIONS GÉNÉRALES D'ACHAT, VOUS DÉCLAREZ ET GARANTISSEZ À RIME QUE VOUS AVEZ L'ÂGE DE LA MAJORITÉ SELON LES LOIS DE VOTRE PAYS.
- 1.4 Une commande passée par vous constitue une proposition que vous faites à RIME d'acheter une offre aux termes du BBSLA tel que modifié par le présent addendum, et qui est soumise à l'acceptation de RIME. L'acceptation d'un contrat pour un achat particulier se produit à la première des actions suivantes : (a) l'acceptation par RIME de votre paiement pour l'achat, et (b) la remise par RIME d'une confirmation de votre commande, vous permettant ainsi de télécharger ou d'accéder à l'offre. Les conditions générales d'achat constituent un contrat distinct entre vous et RIME pour chaque offre, et tout défaut ou insuffisance de toute offre ne vous donnera pas le droit d'annuler vos achats pour les remplacer par d'autres offres, que vous les ayez ou non commandées en même temps.
- 1.5 Vous reconnaissez que RIME agit en tant qu'agent du fournisseur de l'offre lorsqu'il remplit la commande et, sauf pour les produits In-App, lorsqu'il vous livre l'offre. La livraison des offres par RIME sera effectuée lorsqu'il vous permettra de télécharger sur, ou autrement d'accéder à chaque offre depuis votre logiciel de poche BlackBerry. Vous reconnaissez également que les produits In-App ne sont pas stockés sur les serveurs de RIME et ne sont pas distribués par une boutique RIME, et que c'est le fournisseur de l'offre de ces produits In-App, et non RIME, qui est responsable de vous livrer les produits In-App.
- 1.6 RIME peut, à sa seule discrétion, rejeter votre commande (sans responsabilité). Si c'est le cas, aucun paiement ne sera facturé à, ou déduit de votre mode de paiement autorisé, ou RIME vous remboursera tout paiement anticipé que vous auriez pu faire pour cette offre.
- 1.7 Vous acceptez et certifiez que vous effectuez des achats pour votre usage personnel et non pour une distribution ultérieure.
- 1.8 Dans le cadre des achats, le droit de RIME, énoncé dans le BBSLA, de faire sans préavis des mises à jour, modifications et ajustements à une boutique RIME comprend les modifications qu'il pourrait apporter à des prix et conditions d'achat, y compris les conditions relatives à la boutique RIME et le traitement par RIME des transactions de produits In-App par le biais du Service de paiement BlackBerry, à condition que ces modifications s'appliquent uniquement aux commandes qui n'ont pas été acceptées au moment de la modification. Il n'existe aucune

protection de prix, et si vous décidez de maintenir une commande qui n'a pas été acceptée au moment de la modification, vous reconnaissez que l'offre sera fournie conformément à cette description modifiée, ou au prix corrigé, et qu'elle sera soumise aux conditions d'achat révisées.

1.9 RIME peut conserver des registres de documents relatifs à toutes les transactions pendant la période autorisée en vertu des lois applicables. Vous devrez imprimer une copie de tous les documents relatifs à vos achats par le biais d'une boutique RIME. Il est possible que RIME soit en mesure, sans garantie, de vous fournir des copies de ces documents sur demande écrite de votre part.

2. DROITS ET RESPONSABILITÉS

2.1 RIME se réserve le droit de vérifier votre lieu de résidence et vos informations de paiement (définies ci-dessous) et de prendre d'autres mesures afin de valider votre identité ou de détecter et de prévenir la fraude ou le vol.

2.2 Vous êtes responsable de veiller à ce que les mots de passe que vous utilisez pour accéder à, ou utiliser une boutique RIME et/ou pour effectuer des paiements pour les offres soient conservés en sécurité et les dispositions du BBSLA relatives aux mots de passe s'appliquent à votre utilisation de ces derniers en ce qui concerne vos achats. Une fois que vous avez saisi votre mot de passe, vous ne serez pas tenu de le saisir à nouveau pour effectuer des achats pendant la période d'invitation de saisie de mot de passe indiquée dans les paramètres de vos Options de paiement. Si vous souhaitez être invité à saisir votre mot de passe pour chaque achat que vous effectuez, vous devrez modifier le paramètre d'invitation de saisie de mot de passe dans les paramètres de vos Options de paiement.

2.3 Les offres accessibles par le biais d'une boutique RIME sont destinées aux particuliers ayant la capacité et le pouvoir de consentir légalement à la fourniture des informations requises et de conclure un contrat ayant force obligatoire et exécutoire. Vous acceptez d'être financièrement et autrement responsable de votre utilisation de la boutique RIME ainsi que de toute utilisation de votre compte ou de vos données d'utilisateur par d'autres, y compris, mais sans s'y limiter, des mineurs, et vous acceptez de superviser toute utilisation d'une boutique RIME et toute décision d'achat effectuée sous votre nom ou votre compte par vos utilisateurs autorisés.

2.4 RIME se réserve le droit de prendre des mesures que RIME juge raisonnablement nécessaires ou appropriées pour faire appliquer et/ou vérifier le respect de toute partie des présentes conditions d'achat, notamment afin de faciliter la remise de taxes applicables aux organes gouvernementaux ou de commissions aux fournisseurs des offres desquels vous avez acheté les offres (y compris, mais sans s'y limiter, le droit de RIME à coopérer avec toute procédure judiciaire relative à votre utilisation des offres et/ou à toute affirmation par un tiers que votre utilisation des offres est illégal et/ou contrevient aux droits de ce tiers). Vous acceptez que RIME ait le droit, sans engager sa responsabilité envers vous, de divulguer toute information vous concernant aux autorités fiscales ou de police, à des fonctionnaires d'état et/ou à un tiers tel que RIME le juge raisonnablement nécessaire ou approprié pour faire appliquer et/ou vérifier le respect d'une partie quelconque de ces conditions d'achat (y compris, mais sans s'y limiter, le droit de RIME à coopérer avec toute procédure judiciaire relative à votre utilisation des offres et/ou à toute affirmation par un tiers que votre utilisation des offres est illégal et/ou contrevient aux droits de ce tiers).

3. PRIX, TAXES, ET CONDITIONS DE PAIEMENT

3.1 Les prix payables pour les offres sont ceux affichés sur l'écran de confirmation d'achat en vigueur au moment de l'acceptation, et sont assujettis à l'impôt applicable comme raisonnablement déterminé par RIME. Le prix et les taxes au moment de l'acceptation de votre commande seront facturés à votre mode de paiement autorisé. **VOUS ÊTES RESPONSABLE DU PAIEMENT DE CES MONTANTS.** Il est important de préciser qu'aucun remboursement ne sera effectué si le prix baisse après votre achat d'une offre ou s'il y a une promotion sur une offre après que vous l'ayez achetée. Si vous pensez que votre mode de paiement autorisé a été incorrectement débité ou facturé, vous devrez aviser le service à la clientèle de la boutique RIME dans les 30 jours suivant votre achat, à <https://www.blackberry.com/technicalsupport/index.do?ft=generic>.

3.2 Certaines offres sont disponibles sur une base de renouvellement automatique d'abonnement, ce qui a pour but de vous faire économiser du temps et des efforts et d'éviter des risques en prolongeant automatiquement votre abonnement avant son expiration. Lors de votre achat d'une offre avec souscription à renouvellement automatique, vous acceptez que votre abonnement soit automatiquement renouvelé pour des durées successives de renouvellement, et vous autorisez et

permettez expressément à RIME de facturer tous les coûts d'abonnement à votre mode de paiement choisi jusqu'à ce que vous (ou, pour les abonnements offerts à d'autres, vous ou le destinataire du cadeau) résilie l'abonnement, ou que RIME cesse le renouvellement automatique et la facturation de l'abonnement. Pour chaque offre avec renouvellement automatique d'abonnement que vous achetez, vous recevrez au moins un courrier électronique à l'adresse de courriel reliée à votre BlackBerry ID pour vous rappeler un renouvellement prochain avant que votre abonnement ne se renouvelle. Vous avez un contrôle absolu sur votre abonnement et pouvez annuler le renouvellement automatique à tout moment. Votre confirmation de commande et courriel de confirmation contiendront des instructions sur la façon d'annuler le renouvellement automatique de votre abonnement. Veuillez noter que si vous interrompez votre abonnement pour une offre particulière, vous devrez renouveler manuellement votre abonnement pour éviter une interruption de l'accès à l'offre.

- 3.3 Tous les frais pour les achats seront facturés à la méthode de paiement que vous avez sélectionnée dans la boutique RIME applicable. Si vous souhaitez modifier votre mode de paiement, vous pourrez le faire sous le menu des Options de paiement de la boutique RIME.

4. CONDITIONS DE LICENCE DES FOURNISSEURS

- 4.1 Comme pour les distributions gratuites dans une boutique RIME, le titre de propriété n'est pas transféré avec les achats de contenus et d'offres de logiciels. Vous avez le droit d'utiliser des copies des offres de contenus et des offres de logiciels que vous achetez sous réserve et en conformité avec les termes de tous les accords de licence d'utilisateur final, règles et autres conditions générales incluses avec l'offre (« **Conditions de licence des fournisseurs** »). Le BBSLA énonce les conditions qui s'appliquent en l'absence de conditions de licence de fournisseurs. Certaines conditions de licence de fournisseurs peuvent être incluses dans les règles d'un service particulier. Par exemple, si vous louez un film, il peut y avoir des limites de temps concernant le moment où vous devez commencer à regarder le film (par exemple, dans les 30 jours de l'achat) et, une fois que vous commencez à regarder le film, il peut y avoir des limites quant au moment où vous devez finir de le regarder (par exemple, dans les 24 heures). Il peut également y avoir des limitations concernant les modèles d'appareils, ou le nombre d'appareils différents sur lesquels vous pouvez regarder le film. Vous reconnaissez et acceptez que votre capacité d'accéder ou d'utiliser de telles offres puisse être résiliée de plein droit, sans préavis, en conformité avec les conditions applicables de licence de fournisseurs.

5. RISQUES ET SAUVEGARDES

5.1 Sauf disposition contraire contenue dans les présentes conditions d'achat, le risque de perte ou d'endommagement des offres de la boutique RIME et des produits In-App vous est transmis par RIME et le fournisseur de l'offre, respectivement, au téléchargement. Comme il est de règle avec d'autres distributions d'offres, une fois que vous téléchargez une offre, elle devient votre responsabilité et ni RIME ni ses sociétés affiliées, ni le fournisseur de l'offre ne seront responsables envers vous pour toute perte, destruction ou endommagement de ces éléments. Vous devrez sauvegarder vos offres. Votre référentiel RIME (« My World ») vous permet de désinstaller et de réinstaller certains logiciels et produits de tiers sur votre périphérique, tel que détaillé dans les règles en vigueur à ce moment-là pour My World, qui peuvent changer de temps en temps.

6. POLITIQUE DE REMBOURSEMENT DE RIME, SOUTIEN À LA BOUTIQUE RIME ET AUX PRODUITS

6.1 Tous les achats sont assujettis à la Politique de remboursement de RIME, mise à jour périodiquement, que vous trouverez à <http://www.blackberry.com/legal/rime-store-refunds-policy>.

6.2 Veuillez consulter la page web de soutien à la boutique RIME applicable concernant les services de soutien qui sont disponibles pour la boutique RIME et pour les problèmes de téléchargement. Les fournisseurs d'offres sont responsables des garanties et du soutien de leurs offres.

6.3 LES DISPOSITIONS DU BBSLA LIÉES AUX OFFRES, Y COMPRIS CELLES QUI SONT LIÉES À UN TYPE D'OFFRES TELS QUE DES LOGICIELS, DES SERVICES DE RIME, DES ÉLÉMENTS DE TIERS, ET DES SERVICES DE TIERS, S'APPLIQUENT À VOS ACHATS D'OFFRES. SANS LIMITER CE QUI PRÉCÈDE, LA LICENCE, LA VIE PRIVÉE, L'EXPORTATION, LA GARANTIE, LES LIMITATIONS, EXCLUSIONS ET DÉNIS DE RESPONSABILITÉ ÉNONCÉS DANS LE BBSLA QUI S'APPLIQUENT AUX LOGICIELS, SERVICES DE RIME, ÉLÉMENTS DE TIERS, ET SERVICES DE TIERS S'APPLIQUENT À VOS ACHATS D'OFFRES QUI SONT DES LOGICIELS, DES SERVICES DE RIME, DES ÉLÉMENTS DE TIERS ET DES SERVICES DE TIERS. DANS LA MESURE PERMISE PAR

LA LOI APPLICABLE, LES LIMITATIONS, EXCLUSIONS ET DÉNIS DE RESPONSABILITÉ ÉNONCÉS DANS LE BBSLA S'APPLIQUERONT AUX PRESTATAIRES DE SERVICES DE RIME (Y COMPRIS, SANS LIMITATION, LES PRESTATAIRES DE SERVICES LIÉS AU TRAITEMENT DES PAIEMENTS).

7. CONSETEMENTS ET DROITS DE DOUANE

- 7.1 Vous pouvez être soumis à, et êtes responsable des droits de douane et/ou des taxes à l'importation imposés lorsque vous téléchargez des offres. De tels frais supplémentaires de dédouanement ou de taxes à l'importation seront à votre charge. Pour de plus amples informations sur les politiques douanières ou taxes applicables, vous devrez contacter le bureau de douane local dans le territoire pertinent.
- 7.2 Vous devrez obtenir à vos propres frais toutes les licences ou autorisations d'un gouvernement ou autre autorité qui seraient nécessaire pour votre acquisition ou utilisation des offres et, si nécessaire, d'en fournir des preuves à RIME sur demande. L'omission d'une telle obligation ne vous donnera pas le droit de suspendre ou de retarder le paiement de l'offre. Toutes les dépenses supplémentaires ou frais encourus par RIME en raison de votre non-respect du présent article seront à votre charge. Les offres peuvent être soumises à des lois et règlements concernant l'exportation, l'importation et le contrôle de leur utilisation sur le territoire ou autre juridiction pertinente où vous en prendrez possession, d'où vous les exporterez, où vous les importerez ou les utiliserez. Vous êtes responsable du respect de ces lois et règlements et déclarez et garantissez que vous ne ferez rien pour les enfreindre. Vous acceptez, en outre, d'indemniser intégralement RIME et tout prestataire de services de RIME pour votre non-conformité à cet article.

8. RENSEIGNEMENTS PERSONNELS ET PROTECTION DE VOTRE VIE PRIVÉE

- 8.1 En plus des informations que vous avez autorisé RIME à traiter, selon le BBSLA, pour remplir vos commandes et livrer vos achats, RIME peut traiter le compte de votre méthode de paiement autorisé et d'autres détails tels que votre numéro de carte de crédit, votre adresse de facturation, des informations concernant votre fournisseur de services de réseau, des informations sur les offres téléchargées et achetées, et des informations sur l'identifiant de votre appareil et d'autres détails pertinents d'utilisateur tels que votre position au moment de l'achat (« **informations de paiement** »). Vous acceptez que RIME puisse obtenir ces informations directement ou par le biais de prestataires de services qui offrent des services auxiliaires et de livraison à RIME, de

processeurs de paiement tels que PayPal, de compagnies de cartes de crédit, ou, dans le cas d'une transaction facturée par un opérateur auquel ces conditions d'achat s'appliquent, vos fournisseurs de services de réseau, le cas échéant. Vous consentez à ce que RIME fournisse vos informations de paiement à des commerçants responsables tiers, des processeurs de paiement, ou à d'autres entités aux fins raisonnablement nécessaires pour faciliter l'achat et les services auxiliaires. Dans certains cas où vous avez déjà fourni à un commerçant responsable tiers les informations de votre carte de crédit, il peut vous être demandé si ce tiers peut fournir ces informations à RIME pour qu'il les utilise lorsque RIME agit comme commerçant responsable pour vos achats. Si RIME obtient ces informations de paiement, elles seront utilisées aux fins raisonnablement nécessaires pour faciliter vos achats en conformité avec les présentes conditions d'achat.

- 8.2 Les renseignements personnels qui sont traités par RIME et ses sociétés affiliées et prestataires de services seront traités conformément à la politique de confidentialité de RIM (qui est incorporée par référence et peut être examinée sur le site www.blackberry.com/legal ou obtenue en envoyant un courriel à legalinfo@rim.com). Un tel traitement peut inclure les services auxiliaires et d'exécution de livraison liés à vos achats, tels que ceux qui servent à livrer votre commande, obtenir un paiement, vous informer de l'état de votre commande, fournir des mises à jour ou faciliter le renouvellement des abonnements à des offres (le cas échéant), améliorer une boutique RIME et vous fournir un service à la clientèle efficace, appliquer des restrictions de licence, verser des taxes applicables, confirmer une identité et procéder à des vérifications de crédit, enquêter sur, et prévenir des activités frauduleuses, et se conformer aux exigences légales et réglementaires ou tel que permis par la loi. Les informations de paiement peuvent être traitées par ou pour le compte de RIME à l'intérieur ou à l'extérieur du pays dans lequel vous vous trouvez, y compris, sans limitation, au Canada, aux États-Unis, au Royaume-Uni, à Singapour, ou dans d'autres pays où se trouvent des installations exploitées par ou pour le compte du groupe de sociétés RIM ou du prestataire de services applicable. Si vous êtes un résident de l'Espace économique européen ou d'un pays pour lequel un consentement est requis pour transférer des renseignements personnels en dehors de ce territoire, vous consentez à un tel traitement.

9. INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

- 9.1 Vous trouverez des coordonnées et autres informations complémentaires sur RIME à <http://www.blackberry.com/legal/rime>.